

Porównanie tłumaczeń I Królewska 3:1

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Salomon spowinowacił* się z faraonem,** królem Egiptu;*** pojął za żonę**** córkę faraona i sprowadził ją do Miasta Dawida, zanim skończył budować swój dom, dom JAHWE i mur wokół Jerozolimy. ¹⁾²⁾³⁾⁴⁾

¹⁾ <x>50 7:3-4</x>; <x>110 11:3-4</x>

²⁾ Być może z Siamonem, przedostatnim faraonem XXI dynastii.

³⁾ Salomon spowinowacił się z faraonem, królem Egiptu : brak w G.

⁴⁾ za żonę, za G.